



Oslo kommune  
Bydel Sagene

## Møteinnkalling

**Utvalg:** Barne - og ungekomiteen  
**Møtedato:** 09.02.2012  
**Møtested:** Sagene samfunnshus, River'n  
**Tidspunkt:** 18:00



Bydel Sagene

Postadresse:  
Postboks 4200  
Nydalen  
0401 Oslo

Telefon: 02180  
Telefaks:  
Giro: 6004 06 04092  
Org.nr.: 974 778 726

E-post:  
[postmottak@bsa.oslo.kommune.no](mailto:postmottak@bsa.oslo.kommune.no)  
Internett:  
[www.bsa.oslo.kommune.no](http://www.bsa.oslo.kommune.no)

Til behandling foreligger:

---

Saksnr	Tittel
1.	Åpent kvarter
2.	Godkjenning av innkalling og saksliste
3.	Godkjenning av protokoll fra møte 08.12.2012
4. BUK 1/12	Årsberetning 2011
5. BUK 2/12	Regnskap pr 31.12. 2011
6. BUK 3/12	Private leverandører - verbalvedtak VA2
7.	Orienteringssaker
8.	Eventuelt



Oslo kommune  
Bydel Sagene

## Møtebok

**Utvalg:** Barne - og ungekomiteen  
**Møtedato:** 08.12.2011  
**Tidspunkt:** 18:00  
**Møtested:** Sagene samfunnshus, River'n

Følgende medlemmer møtte:

Navn	Funksjon	Repr	Vara for
Marianne Engelstad	Leder	SV	
Vegard Andersen	MEDL	AP	
Gisle Bruknaap	MEDL	V	
Camilla Johannessen	MEDL	H	
Esmail Faraji	MEDL	R	
Anders Nordby	1. vara	FRP	Marianne Nordli
Rune Vethe	2. vara	AP	Siw-Bente Ellefsen

Følgende medlemmer hadde forfall:

Navn	Funksjon	Repr
Therese Karlsen	Nestleder	AP
Marianne Nordli	MEDL	FRP
Siw-Bente Ellefsen	1. vara	AP

Følgende fra administrasjonen møtte:

Hilde Graff – barn- og ungesjef

Lillian Rognstad – leder av ungdomstiltakene – forlot møtet etter orientering om ungdomshøringen.

Atle Hillestad – økonomisjef



Bydel Sagene

Postadresse:  
Postboks 4200  
Nydalen  
0401 Oslo

Telefon: 02180  
Telefaks:  
Giro: 6004 06 04092  
Org.nr.: 974 778 726

E-post:  
[postmottak@bsa.oslo.kommune.no](mailto:postmottak@bsa.oslo.kommune.no)  
Internett:  
[www.bsa.oslo.kommune.no](http://www.bsa.oslo.kommune.no)

Følgende saker ble behandlet:

Saksnr	Tittel
9.	Åpent kvarter
10.	Godkjenning av innkalling og saksliste
11.	Godkjenning av protokoll fra møte 17.11.2011
12. BUK 11/34	Økonomioppfølging pr 31.10. 2011
13. BUK 11/35	Budsjett 2012
14. BUK 11/36	Støtte til ungdomstiltak i større bysamfunn
15.	Orienteringssaker
16.	Eventuelt

### **1. Åpent kvarter**

Det var ingen ytringer til åpent kvarter.

### **2. Godkjenning av innkalling og saksliste**

Marianne Engelstad (SV) fremmet forslag om å flytte behandlingen av BUK 11/36 Støtte til ungdomstiltak i større bysamfunn til nytt punkt 4 på sakskartet.

Forslaget ble enstemmig godkjent.

Marianne Engelstad (SV) fremmet forslag om å flytte en orienteringssak om ungdomshøringen til nytt punkt nummer 5 på sakskartet.

Forslaget ble enstemmig godkjent.

Etter dette ble innkalling og saksliste enstemmig godkjent.

### **3. Godkjenning av protokoll fra møte 17.11.2011**

Esmail Faraji (R) påpekte at han ikke var oppført som fraværende i protokollen for møtet 17.11.2011.

Gisle Bruknapp (V) påpekte at navnet hans var stavet feil i protokollen for møtet 17.11.2011.

Med disse korrigeringer ble protokollen enstemmig godkjent.

#### **4. BUK 11/36      Støtte til ungdomstiltak i større bysamfunn**

##### **Barne- og ungekomiteens behandling:**

Bydelsdirektørens forslag til vedtak ble enstemmig vedtatt.

##### **VEDTAK (enstemmig):**

**Barne - og ungekomiteen tilrår Bydelsutvalget å fatte følgende vedtak:**

**Bydelsutvalget støtter bydelens søknad om tilskudd til ovennevnte aktiviteter og tilbud, i nevnte prioriterte rekkefølge.**

#### **5.      Orientering om ungdomshøringen**

Lillian Rognstad (leder av ungdomstiltakene) orienterte om ungdomshøringen som fant sted 30. november 2011.

#### **6. BUK 11/34      Økonomioppfølging pr 31.10. 2011**

##### **Barn- og ungekomiteens behandling:**

Bydelsdirektørens forslag til vedtak ble enstemmig vedtatt.

##### **VEDTAK (enstemmig):**

**Barne - og ungekomiteen tilrår Bydelsutvalget å fatte følgende vedtak:**

**Økonomioppfølging pr. 31. oktober 2011 tas til etterretning.**

## **7. BUK 11/35      Budsjett 2012**

### **Barn- og ungekomiteens behandling:**

Vegard Andersen (AP) fremmet følgende fellesforslag på vegne av AP, SV, R, MDG og V:

#### **TB1: Utekontakter, kr. 500.000**

Bydelsutvalget er opptatt av barn og unges trygghet i bydelen og mener utekontakter i samarbeid med de andre tjenestene vil kunne både gi trygghet og forebygge. Bydelen har ansatt 2 utekontakter i to 50 % stillinger. Bydelsutvalget ønsker å styrke dette arbeidet ved å gjøre om begge stillingene til 100 % stillinger.

#### **TB2: Barnevern, kr. 500.000**

Bydelsutvalget har sett med bekymring på at bydelens utgifter til barnevern er økende. Bydelsutvalget ønsker derfor å styrke barnevernet.

#### **TB3: Støtte til stimulering til økt deltagelse blant barn og unge i bydelen, kr. 120.000**

Bydel Sagene har store fattigdomsutfordringer. Mange foreldre har ikke nok råd til å betale inngangsbilletter og medlemskaps kontingent til idrettsklubber og foreninger. Mange av bydelens barn og unge blir ekskludert fra organiserte aktiviteter. Deltaking i organiserte aktiviteter vil fremme inkludering og gir økt følelse av tilhørighet. Samtidig kan fysiske aktiviteter vil være helsefremmende og ha en forebyggende effekt hos barn.

#### **VB1: Psykisk helse**

Psykiske lidelser rammer mange, og bydel Sagene har mange med slike plager bosatt. Psykisk sykdom er svært belastende for den enkelte, og store ressurser brukes på behandling, medisiner og trygdeytelser. Som på de fleste andre områder er forebygging mer lønnsomt enn behandling. Bydelsutvalget ber derfor direktøren komme tilbake med en helhetlig sak om hvilke tiltak som finnes for å fremme åpenhet rundt psykiske lidelser, herunder angst og depresjon, samt å forebygge å mestre slike lidelser. Bydelsutvalget ber også om at det i saken settes fokus på psykisk helse blant minoriteter, samt barn, ungdom og unge voksne, herunder de som vokser opp med foresatte med psykiske lidelser, og de spesielle utfordringene som finnes i disse gruppene.

#### **VB2: Barnehager – kvalitet**

Bydelsutvalget er opptatt av høy kvalitet i barnehagene. Dette gjelder ikke bare for barnehagebygningene og uteområdene, men også for de ansatte. Det skal være nok ansatte, og de skal være kvalifiserte til den jobben de skal gjøre. Dette gjelder også

språklig - mye av språkinnlæringen skjer i barnehagen, og de ansatte i barnehagene er en viktig del av dette. Bydelsutvalget ber direktøren komme tilbake med en sak om standarden i den enkelte barnehage i bydelen, og ber om at språkinnlæring tillegges ekstra vekt.

### **VB3: Barnehager – kvelds-/nattåpent**

Foreldre er forskjellige og noen foreldre har annen arbeidstid enn det som er vanlig. For disse foreldrene kan det være en utfordring å finne barnepass. I Oslo finnes det nattåpne og kveldsåpne barnehager i dag. Bydelsutvalget ønsker å få utredet om det er et behov for en slik ordning i vår bydel og evt. hvordan et slikt tilbud kan organiseres. Vi ber direktøren om å komme tilbake med en sak om dette.

### **VB4: Ny ungdomsklubb**

Ungdomsbefolkningen i bydelen er sterkt økende. Bydelen har få ungdomstilbud og med den sterke økningen kan det være behov for flere ungdomskubber i bydelen. Bydelsutvalget ber derfor direktøren om å komme tilbake med en sak om behovet for nye ungdomskubber og hvor disse eventuelt skal ligge. Bydelsutvalget ber om at saken også inneholder kostnadsoverslag. I forbindelse med åpningen av Nordpolen skole bes direktøren ha et særskilt fokus på å nå elevene ved skolen.

### **VB5: Økt organisert ungdomsaktivitet på Torshov**

De etablerte fritidsaktivitetene i bydelen har vært veldig viktige i barns fysisk utfoldelse og levekår. Det er ingen tvil om at det er behov for flere ungdomstilbud og ungdomskubber i nærmiljøet særlig på Torshovsida. Bydelsutvalget ber derfor administrasjonen om å se på mulighetene for mer aktiviteter for barn og unge i Torshovområdet

### **VB6: Barnehager, friluft og natur**

Oslo er en by med et rikholdig og variert naturtilbud som det er viktig at byens barn tidlig lærer å dra nytte av. Naturopplevelser gir blant annet både økt kulturforståelse, økt mestringfølelse, økt kreativitet samt et styrket fellesskap. Bydelsutvalget er svært positive til at barnehager i bydelen benytter seg av utflukter og hytteturer som del av et pedagogisk opplegg, forutsatt at dette er et frivillig opplegg som skjer innenfor eksisterende budsjetter, regelverk og avtaler. Bydelsutvalget forutsetter også at det foreligger klare rutiner og sikkerhetsberedskaper i forkant av slike turer. Bydelsutvalget henstiller derfor til bydelsadministrasjonen å legge til rette for videreføring av bruk av hytteturer, utflukter og annen bruk av naturen som en del av det pedagogiske opplegget for barnehagene.

### **VB7: Svømmeopplæring i bydelen**

Å lære alle skolebarn å svømme er viktig både for den enkelte og ikke minst for sikkerheten ved ferdsel i båt. Ved Torshov skole, som er eid av Staten, er det et relativt nytt svømmeanlegg som nå ikke brukes. Bydelsdirektøren bes vurdere om det er mulig å inngå en samarbeidsavtale med Torshov skole/Staten, slik at skolene i nærmiljøet kan benytte svømmeanlegget.

### **VB8: Idrett for inkludering og folkehelse**

Bydelsutvalget er glade for den aktive rollen idrettslagene spiller i bydelen. Mange barn og unge, men også voksne, benytter seg av de tilbudene idrettslagene kan tilby. Idrett er viktig for inkludering og sosialisering, men også i et folkehelseperspektiv. Bydelsutvalget ber direktøren komme tilbake med en sak om hvordan idrettslagenes kompetanse og ressurser i enda større grad kan brukes til både inkluderings- og folkehelseformål.

Camilla Johannessen (H) fremmet følgende forslag på vegne av Høyre:

### **VB9: Barn og ungdom**

Bydelsutvalget viser til ungdomshøringen som ble arrangert i desember dette år, der ungdommen etterlyser lokaler til arrangementer som de kan drive selv. Ungdommen ønsker blant annet å arrangere matkurs, teater og drive egen ungdomsbutikk som kan gi dem viktige erfaringer og kunnskap. Bydelsutvalget ber derfor bydelsdirektør om å komme tilbake med en oversikt over tilbudet til ungdom i bydelen enten arrangert av bydelen eller frivillige, samt en oversikt over lokaler til rådighet og hvorvidt det er kapasitet til å utvide tilbud som allerede eksisterer.

### **VB10: Barnehager – vikarer**

Kvalitet og trygghet i barnehagetilbudet er viktig. Ved sykdom blant de ansatte i barnehagene blir tilbudet til barna redusert og belastningen større på de ansatte som blir igjen. Bydelsutvalget ber bydelsdirektør komme tilbake med vurdering av muligheten for og kostnaden ved å hente inn vikarer allerede etter 1 dags sykefravær.

### **VB11: Barnehager – trafikk**

Bydelsutvalget ber bydelsdirektør redegjøre for den nåværende trafikksituasjon ved henting og levering i bydelens barnehager, samt når og hvordan denne vurderingen oppdateres dersom trafikksituasjonen i nærheten av barnehagen endres. Eksempel på endring vil være utbygging på naboeiendommer, eller endring av kjøremønster i tilstøtende gater.

### **VB12: Psykisk helse**

Mange barn i Sagene bydel bor i familier der enten en eller begge foreldrene lider av psykisk sykdom. Psykisk sykdom er svært belastende for den enkelte og spesielt for barna som vokser opp i slike familier. Bydelsutvalget ber derfor bydelsdirektøren komme tilbake med en sak om hvilke forebyggende tiltak som er iverksatt for å redusere forekomsten av slike lidelser, hvilke tiltak som finnes for å fremme åpenhet rundt psykiske lidelser, herunder angst og depresjoner, samt at saken setter fokus på de spesielle utfordringene psykisk helse gir blant minoriteter, barn, ungdom, unge voksne og barn som vokser opp hos foresatte med psykiske lidelser. Barnevernet har et spesielt ansvar og bydelsutvalget ber derfor direktøren inkludere rutinene for samarbeidet mellom barnehagene og barnevernet på dette området.

Vegard Andersen (AP) framsatte følgende merknad på vegne av AP, SV og R:



### **MB1: Kriminalitet blant yngre (BUK)**

Disse medlemmene er fortsatt bekymret for en tendens til vold og annen kriminalitet blant barn og unge i bydelen. Dette er en tendens bydelsutvalget har tatt på alvor og bydelsutvalget opprettet blant annet utekontakt i 2010. Bydelsutvalget mener at utekontaktene vil kunne oppdage, megle, begrense og redusere kriminalitet blant unge. Bydelsutvalget anser det som viktig å fortsatt følge opp tendensene til mer vold og kriminalitet.

AP, SV og R sluttet seg til merknaden.

### **MB2: Barnevern**

Barnevernet i bydelen jobber aktivt ovenfor barn og unge i en vanskelig livssituasjon. Andelen av barn som mottar tiltak gjennom barnevernet i bydelen er 5,2% mot gjennomsnitt 3% i Oslo.<sup>1</sup> Det betyr at bydelen har mange barn og unge som trenger hjelp. Disse medlemmene anerkjenner den jobben barnevernet gjør i bydelen. Disse medlemmer ser at barnevernet i Sagene bydel gjør et svært godt arbeid, men er bekymret for den økningen som har vært i 2011. Fortsetter denne økningen og man får flere barn som har behov for institusjonsplass vil kostnaden til barnevernet øke betraktelig. Bydelsutvalget er fornøyd med at bydelen har satt i gang egne tiltak slik at flere barn og unge kan få hjelp av bydelens egne tjenester og at bydelen ikke må kjøpe svært dyre private løsninger.

AP, SV, R og FRP sluttet seg til merknaden.

### **MB3: Barnefattigdom**

Etter EUs definisjon av barnefattigdom utgjør barnefattigdom i bydel Sagene 21% mot 6,7% i Norge. Dette stiller store krav til bydelen og tjenesteapparatet og er en ekstra utfordring i bydelens arbeid med utsatte barn og unge. Bydelen har mange tiltak allerede rettet mot denne gruppen, men disse medlemmene mener at innsatsen burde vært større. Fattigdom virker stigmatiserende og ofte vil barn og unge som vokser opp i fattigdom selv også bli fattige i voksen alder. Derfor er det viktig at bydelen i stor grad forsøker å bryte denne utviklingen gjennom målrettede tiltak rettet mot barn og unge som lever i fattigdom.

AP, SV og R sluttet seg til merknaden.

### **MB4: Barnehager og friluftsliv**

Disse partiene mener at en god barnehagepolitikk vil være en god friluftspolitikk. Mange barn særlig i indre øst har mindre forutsetninger for å bruke Oslos mangfoldige friluftsområder. Vi er stolte av Oslo som har fjord, parkene i byen og ikke minst marka. Oslo kommune har en egen tur-avtale, og dersom ting foregår innen tariffavtaler og arbeidsmiljølov og de ansatte ønsker dette får de selvfølgelig

---

<sup>1</sup> Prosenttallene 5,2 og 3 viser til antall barn som mottar tiltak gjennom barnevernet mot slutten av 2011. Tallene for hele 2011 er henholdsvis 8,3 % og 4,5%.

støtte fra sine fagforeninger. Særlig hvis disse turer er som en del av det pedagogiske opplegget i barnhager.

Askeladen barnehagen og en del andre barnhager har brukt korte og lengre turer i barnehagenes pedagogisk opplegg i en årrekke med svært gode erfaringer for voksne og barn, og gode tilbakemeldinger fra foreldre. For barna i Sagene bydel er dette spesielt viktig. Dersom man ønsker at barn skal vokse opp i byen er det viktig at også skole og barnehage legger til rette for å gi barna naturopplevelser og følelse av mestring i naturen. Det er også viktig i forhold til utjevning av de store sosiale forskjellene i bydelen vår, mange av barna i Sagene bydel får ikke oppleve andre hytteturer / turer enn de de opplever med barnehagen og etter hvert skolen. Det er et viktig element i formidling av norsk kultur til det store antallet barn med minoritetsbakgrunn, det er mange og det er et viktig tiltak for norskopplæringen.

AP, SV, R og FRP sluttet seg til merknaden.

## **VOTERING**

Bydelsdirektørens forslag til vedtak ble ikke behandlet

**TB1: Utekontakter, kr 500 000**

Vedtatt med 6: (2AP, SV, R, V, FRP)

Mot: 1 stemme (H)

**TB2: Barnevern, kr. 500 000**

Vedtatt med: 6 (2AP, SV, R, V, FRP)

Mot: 1 (H)

**TB3: Støtte til stimulering til økt deltakelse blant barn og unge i bydelen, kr. 120 000**

Vedtatt med: 6 (2AP, SV, R, V, FRP)

Mot: 1 (H)

**VB1: Psykisk helse**

Vedtatt med: 5 (2AP, SV, R, V)

Mot: 2 (H, FRP)

**VB2: Barnehager – kvalitet**

Enstemmig vedtatt

**VB3: Barnehager – kvelds-/nattåpent**

Vedtatt med: 6 (2AP, SV, R, V, FRP)

Mot: 1 (H)

**VB4: Ny ungdomsklubb**

Vedtatt med: 5 (2AP, SV, R, V)

Mot: 2 (H, FRP)

**VB5: Økt organisert ungdomsaktivitet på Torshov**

Vedtatt med: 6 (2AP, SV, R, V, FRP)  
Mot: 1 (H)

**VB6: Barnehager, friluft og natur**  
Vedtatt med: 6 (2AP, SV, R, V, FRP)  
Mot: 1 (H)

**VB7: Svømmeopplæring i bydelen**  
Enstemmig vedtatt

**VB8: Idrett for inkludering og folkehelse**  
Enstemmig vedtatt

**VB9: Barn og ungdom**  
Forkastet med: 5 (2AP, SV, R, V)  
Mot: 2 (H, FRP)

**VB10: Barnehager – vikarer**  
Forkastet med: 4 (2AP, SV, R)  
Mot: 3 (H, FRP, V)

**VB11: Barnehager – trafikk**  
Forkastet med: 4 (2 AP, SV, R)  
Mot: 3 (H, V, FRP)

**VB12: Psykisk helse**  
Forkastet med: 5 (2AP, SV, R, V)  
Mot: 2 (H, FRP)

**VEDTAK:**

**Barne - og ungekomiteen tilrår Bydelsutvalget å fatte følgende vedtak:**

**TB1: Utekontakter, kr. 500.000**

**Bydelsutvalget er opptatt av barn og unges trygghet i bydelen og mener utekontakter i samarbeid med de andre tjenestene vil kunne både gi trygghet og forebygge. Bydelen har ansatt 2 utekontakter i to 50% stillinger. Bydelsutvalget ønsker å styrke dette arbeidet ved å gjøre om begge stillingene til 100% stillinger.**

**TB2: Barnevern, kr. 500.000**

**Bydelsutvalget har sett med bekymring på at bydelens utgifter til barnevern er økende. Bydelsutvalget ønsker derfor å styrke barnevernet.**

**TB3: Støtte til stimulering til økt deltagelse blant barn og unge i bydelen, kr. 120.000**

Bydel Sagene har store fattigdomsutfordringer. Mange foreldre har ikke nok råd til å betale inngangsbilletter og medlemskaps kontingent til idrettsklubber og foreninger. Mange av bydelens barn og unge blir ekskludert fra organiserte aktiviteter. Deltaking i organiserte aktiviteter vil fremme inkludering og gir økt følelse av tilhørighet. Samtidig kan fysisk aktiviteter vil være helsefremmende og ha en forebyggende effekt hos barn.

#### **VB1: Psykisk helse**

Psykiske lidelser rammer mange, og bydel Sagene har mange med slike plager bosatt. Psykisk sykdom er svært belastende for den enkelte, og store ressurser brukes på behandling, medisiner og trygdeytelser. Som på de fleste andre områder er forebygging mer lønnsomt enn behandling. Bydelsutvalget ber derfor direktøren komme tilbake med en helhetlig sak om hvilke tiltak som finnes for å fremme åpenhet rundt psykiske lidelser, herunder angst og depresjon, samt å forebygge å mestre slike lidelser. Bydelsutvalget ber også om at det i saken settes fokus på psykisk helse blant minoriteter, samt barn, ungdom og unge voksne, herunder de som vokser opp med foresatte med psykiske lidelser, og de spesielle utfordringene som finnes i disse gruppene.

#### **VB2: Barnehager – kvalitet**

Bydelsutvalget er opptatt av høy kvalitet i barnehagene. Dette gjelder ikke bare for barnehagebygningene og uteområdene, men også for de ansatte. Det skal være nok ansatte, og de skal være kvalifiserte til den jobben de skal gjøre. Dette gjelder også språklig - mye av språkinnlæringen skjer i barnehagen, og de ansatte i barnehagene er en viktig del av dette. Bydelsutvalget ber direktøren komme tilbake med en sak om standarden i den enkelte barnehage i bydelen, og ber om at språkinnlæring tillegges ekstra vekt.

#### **VB3: Barnehager – kvelds-/nattåpent**

Foreldre er forskjellige og noen foreldre har annen arbeidstid enn det som er vanlig. For disse foreldrene kan det være en utfordring å finne barnepass. I Oslo finnes det nattåpne og kveldsåpne barnehager i dag. Bydelsutvalget ønsker å få utredet om det er et behov for en slik ordning i vår bydel og evt. hvordan et slikt tilbud kan organiseres. Vi ber direktøren om å komme tilbake med en sak om dette.

#### **VB4: Ny ungdomsklubb**

Ungdomsbefolkningen i bydelen er sterkt økende. Bydelen har få ungdomstilbud og med den sterke økningen kan det være behov for flere ungdomsklubber i bydelen. Bydelsutvalget ber derfor direktøren om å komme tilbake med en sak om behovet for nye ungdomsklubber og hvor disse eventuelt skal ligge. Bydelsutvalget ber om at saken også inneholder kostnadsoverslag. I forbindelse

med åpningen av Nordpolen skole bes direktøren ha et særskilt fokus på å nå elevene ved skolen.

#### **VB5: Økt organisert ungdomsaktivitet på Torshov**

De etablerte fritidsaktivitetene i bydelen har vært veldig viktige i barns fysisk utfoldelse og levekår. Det er ingen tvil om at det er behov for flere ungdomstilbud og ungdomsklubber i nærmiljøet særlig på Torshovsida. Bydelsutvalget ber derfor administrasjonen om å se på mulighetene for mer aktiviteter for barn og unge i Torshovområdet

#### **VB6: Barnehager, friluft og natur**

Oslo er en by med et rikholdig og variert naturtilbud som det er viktig at byens barn tidlig lærer å dra nytte av. Naturopplevelser gir blant annet både økt kulturforståelse, økt mestringsfølelse, økt kreativitet samt et styrket fellesskap. Bydelsutvalget er svært positive til at barnehager i bydelen benytter seg av utflukter og hytteturer som del av et pedagogisk opplegg, forutsatt at dette er et frivillig opplegg som skjer innenfor eksisterende budsjetter, regelverk og avtaler. Bydelsutvalget forutsetter også at det foreligger klare rutiner og sikkerhetsberedskaper i forkant av slike turer. Bydelsutvalget henstiller derfor til bydelsadministrasjonen å legge til rette for videreføring av bruk av hytteturer, utflukter og annen bruk av naturen som en del av det pedagogiske opplegget for barnehagene.

#### **VB7: Svømmeopplæring i bydelen**

Å lære alle skolebarn å svømme er viktig både for den enkelte og ikke minst for sikkerheten ved ferdsel i båt. Ved Torshov skole, som er eid av Staten, er det et relativt nytt svømmeanlegg som nå ikke brukes. Bydelsdirektøren bes om vurdere om det er mulig å inngå en samarbeidsavtale med Torshov skole/Staten, slik at skolene i nærmiljøet kan benytte svømmeanlegget.

#### **VB8: Idrett for inkludering og folkehelse**

Bydelsutvalget er glade for den aktive rollen idrettslagene spiller i bydelen. Mange barn og unge, men også voksne, benytter seg av de tilbudene idrettslagene kan tilby. Idrett er viktig for inkludering og sosialisering, men også i et folkehelseperspektiv. Bydelsutvalget ber direktøren komme tilbake med en sak om hvordan idrettslagenes kompetanse og ressurser i enda større grad kan brukes til både inkluderings- og folkehelseformål.

## **8. Orienteringssaker**

Det var ingen orienteringssaker

## **9. Eventuelt**

Det var ingen saker til eventuelt.

Marianne Engelstad  
møteleder

Ingvild Baadsvik  
møtesekretær